

D.P. MEDAL



Philadelphia, Pa.
1994

Д и П и М е д а л ь

Филадельфія

Отдѣльный оттискъ изъ «Нумизматическія Записки», вып. 3.

Philadelphia, Pa., September 1994.

*Отпечатано въ количествѣ пятидесяти экземпляровъ, изъ коихъ
десять на веленовой бумагѣ съ таблицей цвѣтныхъ снимковъ.*

Ди Пи Медаль.

Послѣ 1947 года International Refugee Organization или I.R.O. (Международная Организация по Дѣламъ Бѣженцевъ, главное управление въ Женевѣ), завѣдывала обеспеченіемъ бѣженцевъ отъ коммунизма во всѣхъ Ди Пи лагеряхъ Германіи, Австріи и, если не ошибаюсь, также и Италіи.

Эти перемѣщенные лица, или Ди Пи, жили въ разбросанныхъ по странамъ лагеряхъ устроенныхъ изъ бывшихъ казармъ (ЭсъЭсъ Казернэ въ Мюнхенѣ и школа летчиковъ въ Шляйсгаймѣ, Егерказернэ въ Аугсбургѣ и подобная въ Ульмѣ, Гѣнказернэ въ Ландсгутѣ), транзитныхъ рабочихъ лагеряхъ временъ Третьяго Райха (Ноймарктъ въ Верхнемъ Пфальцѣ), а также и во всякихъ реквизированныхъ поселкахъ (къ примѣру, на Лебюльштрассе въ Ландсгутѣ или Регенсбургѣ), а, зачастую, и въ старинныхъ замкахъ южной Баваріи.

Администрація И.Р.О., кромѣ удовлетворенія нуждъ первой необходимости, широко поощряла и снабжала лагерные спортъ-клубы и школы музыкальными инструментами, спортивнымъ инвентаремъ и, особенно, софтбольными рукавицами и къ нимъ, притвердшими мячами и „макагонами" или „качалками".

Время отъ времени подъ эгидой И.Р.О. въ лагеряхъ происходили спортивные турниры по футболу, баскетболу, воллейболу и легкой атлетикѣ и побѣдителямъ, какъ это полагается, въ нѣкоторыхъ случаяхъ выдавались весьма, по тому времени, практиченныя награды — американскія сигареты. Помнится, одинъ такой особенно большой спортивный слетъ былъ въ Аугсбургѣ лѣтомъ не то въ 1947 не то въ 1948 году и, если память мнѣ не измѣняетъ, какіе-то болѣе традиціонныя награды одѣльнымъ спортсменамъ-побѣдителямъ и командамъ, занявшимъ первые три мѣста, были выданы.

Въ отличіе отъ другихъ лагерей, гдѣ перебивали бѣженцы еще въ ожиданіи разрѣшенія своей судьбы, лагерь въ Гронѣ (Grohn), возлѣ Бремена, въ Британской зонѣ, уже служилъ какъ конечный пунктъ скитаній для бѣженцевъ въ Германіи. Сюда попадали только тѣ, которые благополучно прошли у себя въ лагеряхъ всякія „комиссіи", „процессинги" и „скрининги" на эмиграцію въ Америку и здѣсь уже ждали отъ двухъ до четырехъ недѣль на пароходъ, который доставитъ ихъ въ обѣтованную землю.

Одно время въ 1950-51 гг. администрація лагеря устраивала въ Гронѣ шахматные турниры и выдавала призы: золотую медаль за первое мѣсто, серебряную за второе и бронзовую за третье.

Изъ постоянно мѣняющагося населенія лагера въ около двухъ тысячъ человекъ, любителей-шахматистовъ набралось обыкновенно около пятидесяти. Въ одномъ такомъ турнирѣ въ октябрѣ 1951 года принималъ участіе и Николай Петровичъ Костюченко, родомъ ихъ Кременчуга, Полтавской губ., въ прошломъ студентъ одного изъ кадетскихъ корпусовъ въ Крыму и спустя эвакуировавшагося съ Бѣлой Арміей въ Константинополь. За разгромъ около полдюжины оппонентовъ онъ получилъ серебряную медаль, описаніе коей слѣдующее:

Лиц. стор.: На гладкомъ полѣ, по окружности надпись:

AREA 5-6-7 · D·P · CHAMPIONSHIPS · FUNK CASERNE MUNICH ·

Середина медали незаполненная и, возможно, это мѣсто, гдѣ предполагалось выгравировывать имя награждаемаго.

Обр. ст.: Три соревнующихся спортсмена въ бѣгу съ преградами, обращенные вправо. Подъ чертой, въ обрѣзѣ, надпись и годъ:

| ATHLETIC | 1948 |

Справа, подъ чертой, имя мюнхенской металло-штамповочной фирмы: DESCHLER M; ⁷⁾

Разм.: 39 м/м. Медаль изъ неопредѣленнаго сплава, а на поверхности сохранились остатки тонкой пленки какого-то бѣлаго металла.



Судя по надписи обр. стороны, на Функъ Казерне, лѣтомъ 1948 года происходила т.н. „Ди Пи Олимпиада“ и для нея были заготовлены медали съ надписями на обратныхъ сторонахъ, вѣроятно, не только за успѣхи въ легкоатлетическихъ соревнованіяхъ, но и за футболъ, который пользовался большимъ успѣхомъ и, возможно, что и за другіе виды спорта.

Настоящая медаль чеканной, профессиональной работы. Надпись Funk Caserne это американизированное нѣмецкое Funk Kaserne, т.е. казармы связистовъ, въ концѣ сороковыхъ годовъ и въ началѣ пятидесятихъ исползовались И.Р.О. сперва подъ лагерь для бѣженцевъ, а потомъ какъ окружной административный пунктъ (Aegea) по расселенію.

Административные округа И.Р.О. или Aegeas имѣли не названія, а номера и подъ управленіемъ каждого могло находиться нѣсколько лагерей. Напримѣръ, подъ Aegea 7 находились лагеря въ Шляйсгаймъ и Ландсгутъ, а подъ Aegea 4 были лагеря въ Амбергъ и Ноймарктъ, а подъ Aegea 5 и Aegea 6 были, кажется, лагеря въ Ингольштадтъ и Аугсбургъ. Поэтому проставленное на медали обозначеніе «Aegea 5·6·7» указываетъ, что въ „Ди Пи Олимпиадѣ“ принимали участіе спортсмены изъ лагерей трехъ „арій“ или округовъ.

Въ 1950-51 гг., мнѣ приходилось бывать на „Функѣ“ и тамъ еще иногда устраивались спортивные состязанія по волейболу, баскетболу, можетъ быть даже и по футболу и, не исключается возможность, что когданибудь объявятся Ди Пи медали съ надписями VOLLEYBALL 1948, BASKETBALL 1948 и т.п. Но легкая атлетика особенно популярной въ лагеряхъ, по моему, не была и возможно что эти залежавшіеся медали и нашли свое второе, непредвиденное примѣненіе въ шахматахъ.

В.А.

⁷⁾ Фирма Дешлеръ существуетъ и по сей день, о чемъ любезно сообщила хранитель Госуд. Нумизм. Коллекціи въ Мюнхенѣ, Dr. Ingrid Szeiklies-Weber.

SUMMARY

Since 1947 refugees from communism in West Germany, Austria and Italy were under the care of the International Refugee Organization or I.R.O. In addition to food and shelter, the I.R.O. supplied also numerous refugee or "Displaced Persons" camps, as they were officially called, with musical instruments as well as softball, basketball and volleyball equipment.

In 1948 there was a so called "D.P. Olympiad" in one of the Munich camps for which special prize medals were ordered from a Munich private firm and, presumably, awarded to the winners of various sport events.

In 1951 left-over prize medals for athletic events were used to award winners of a chess tournament held in a transit camp in Grohn, near Bremen, the point of embarkation for those resettling in USA. It is believed that other prize medals for more popular sports events such as soccer, volleyball and basketball may also be extant.

ZUSAMMENFASSUNG

Seit 1947 war die International Refugee Organization oder I.R.O. für alle Flüchtlinge vom Kommunismus, die in West Deutschland, Österreich oder Italien hintergeblieben sind, für Versorgung und später auch für Umsiedlung ins Ausland verantwortlich.

Diese Flüchtlinge, auf englisch Displaced Persons oder D.P.'s genannt, waren in sogenannten D.P.-Lagern untergebracht und wurden von der I.R.O. ausser mit lebensnotwendigen Mitteln, auch mit Musikinstrumenten und Sportzubehör versorgt; besonders mit amerikanischen Softball-Bällen und Handschuhen, die allerdings als ganz unbrauchbar angesehen wurden. Bei den Jugendlichen, war aber gewöhnlicher Sport sehr beliebt, besonders Fussball, Volleyball und Korbball.

In 1948 fand eine sogenannte "D.P.-Olympiade" in München in der ehemaligen Funkkaserne statt, und für die Sieger wurden bei der Münchener Firma Dresser, Preis-Medaillen bestellt.

Es scheint, daß in 1951 einige der übriggebliebenen Medaillen für Leichtathletik im Durchgangslager Grohn, bei Bremen, bei einem Schachturnir an die Sieger ausgegeben wurden. Es ist weiterhin wahrscheinlich, daß ähnliche Preis-Medaillen eines Tages auch für Fussball, Volleyball und Korbball auftauchen.